

뉴저지 보건노인복지부 (New Jersey Department of Health)
통계등록청 (Office of Vital Statistics and Registry)
PO Box 370
Trenton, New Jersey 08625-0370

뉴저지에서의 동거 관계 (DOMESTIC PARTNERSHIP) 등록

동거 관계 등록의 필요 조건은 무엇입니까?

동거 관계를 등록하고자 하는 두 사람은 반드시 동성 커플 **혹은** 모두 62세 이상인 이성 커플이어야 합니다. 두 사람은 다음 조건을 충족해야 합니다:

- 1) 뉴저지 또는 다른 관할권에서 거주지를 공유하고 있고, 두 사람 중 적어도 한 명은 뉴저지 주립 퇴직 시스템의 수혜자여야 합니다.
- 2) 공동 재정 계획을 갖고 있거나, 부동산 또는 개인 재산을 공동으로 소유함으로써 상대방의 공동 복지에 공동으로 책임을 져야 합니다.
- 3) 동거 관계가 지속되는 동안 상대방의 기본 생활비를 공동으로 책임져야 한다는 조건에 동의해야 합니다.
- 4) 두 사람 중 어느 사람도 뉴저지 법이 인정하는 혼인이나 시민결합 (civil union) 관계 또는 다른 동거 관계에 속해서는 안 됩니다.
- 5) 두 사람이 서로에 대해 4촌 이내의 혈족이나 인척이 아니어야 합니다.
- 6) 두 사람은 서로를 보살피 주기로 맹세한 관계 속에서 각자의 삶을 공유할 것을 택해야 합니다.
- 7) 신청자 중 어느 사람도 최근 180일 이내에 다른 동거 관계를 종료해서는 안 됩니다. (이 금지 조항은 이전 동거 관계에서 상대방이 사망한 경우에는 적용되지 않습니다.)

동거 관계 선서서 (Affidavit of Domestic Partnership) 는 어디에서 얻을 수 있습니까?

동거 관계 선서서 양식은 뉴저지 주의 임의의 시 (municipality)의 지역 인구 통계 등록기관 (Local Registrar of Vital Statistics) 에서 얻을 수 있습니다. 동거 관계 선서서는 반드시 동거인이 거주하는 시에서 얻어야 (또는 신청해야) 하는 것은 아닙니다. 지역 등록기관의 목록은 보건노인복지부 웹사이트 <http://nj.gov/health/vital/regbycnty.shtml>에서 찾아 볼 수 있습니다. 동거 관계 선서서는 공증인이 같이 입회하고 당사자 쌍방이 동시에 기재하고 서명한 후 공증을 받아야 합니다. 많은 지역 등록기관에는 공증인이 있으며 사전에 등록기관에 문의해 주십시오.

공증인과 함께 동거 관계 선서서를 제출할 때 무엇이 필요합니까?

각 신청자는 성명, 연령, 생년월일, 거주민 상태를 확인할 수 있는 유효한 신분증명서를 제시해야 합니다. 이 증명서는 출생증명서, 운전면허증, 군인증명서, 주/군 신분증 사본과 같은 하나 혹은 그 이상의 정부 기관이 발행한 문서를 의미합니다.

동거 관계 선서서는 어디로 제출해야 합니까?

동거 관계 선서서는 뉴저지 주의 임의의 시의 지역 인구통계 등록기관에 제출하거나 등록할 수 있습니다. 동거 관계 선서서는 반드시 동거인이 거주하는 시에서 제출하거나 등록해야 하는 것은 아닙니다.

동거 관계 선서서를 제출할 때 지역 등록기관에 무엇을 갖고 가야 하나요?

- 1) 신청자들은 반드시 함께 출석해야 하며 각 신청인은 성명, 연령, 생년월일을 확인할 수 있는 유효한 신분증명서를 제시해야 합니다. 이 증명서는 출생증명서, 운전면허증, 군인증명서, 주/군 신분증 사본과 같은 하나 혹은 그 이상의 정부 기관이 발행한 문서를 의미합니다.
- 2) 신청자들은 거주민임을 증명할 수 있는 서류를 제출해야 합니다. 거주지가 뉴저지 주 밖일 경우, 신청자들 중 한 명은 반드시 연금혜택국 (Division of Pension and Benefits) 에서 발행한 다음 문서 중 하나를 제시하여 본인이 뉴저지 주립 퇴직 시스템의 수혜자임을 증명해야 합니다.
 - a. 금년 또는 전년도 개인 혜택 보고서 (Personal Benefits Statement)
 - b. 금년 또는 전년도의 1099R, 혹은
 - c. 연금 회원 증명서 (Certificate of Pension Membership)
- 3) 신청자들은 다음 서류 중 한 가지를 제출하여 공동 재정 책임을 입증해야 합니다.
 - a. 공동 재산 양도 증서, 공동 주택용자 (mortgage) 동의서 또는 리스 증서;
 - b. 공동은행계좌 (Joint bank account);
 - c. 유언장에 상대방을 주요 수혜자로 지명;
 - c. 보험이나 은퇴 계획에 상대방을 주요 수혜자로 지명; 혹은.
 - e. 차량의 공동소유 증서.
- 4) 수수료 28달러.

동거 관계 증명서는 무엇입니까?

동거 관계 증명서는 여러분이 서명하고 공증한 동거 관계 선서서를 제출한 이후 지역 등록기관에서 작성하는 문서입니다. 동거 관계 증명서가 작성되면 당사자 양측은 각기 증명서 정보 사본 (informational copy) 을 받습니다. 정보 사본은 동거 관계가 등록되었다는 영수증이며, 법률적 목적으로 사용될 수 없는 서류입니다. 또한 신청인 쌍방은 각기 동거 관계 선서서 사본 그리고 동거 관계의 권리 및 의무 통지서 (Notice of Rights and Obligation for Domestic Partners) 사본을 받습니다.

동거 관계가 등록되었다는 것을 증명하려면 무엇이 필요하나요?

등록된 동거 관계 증명이 필요하다면 동거 관계 증명서의 공증 사본을 얻어야 합니다. 공증 사본은 동거 관계를 등록한 지역 인구통계 등록기관 또는 주 인구 통계 등록청 (State Office of Vital Statistics and Registry) 에서 얻을 수 있습니다. 공증 사본을 얻기 위해서는 동거 관계를 신청한 날짜와 장소를 확인해야 하고, 그 서류에 열거된 동거인 중 한 명이라는 사실을 확인할 신분증명서를 제시해야 합니다. 공증 사본 발급 수수료는 시마다 다릅니다.

동거 관계의 등록에 필요한 기본 절차는 무엇입니까?

신청자들은 지역 인구통계 등록기관으로부터 동거 관계 선서서를 얻어야 합니다. 동거 관계 선서서는 공증인이 같이 입회하고 당사자 쌍방이 동시에 기재하고 서명한 후 공증을 받아야 합니다. 신청자 두 사람은 함께 지역 인구통계 등록기관에서 신청하고 수수료는 28달러가 필요합니다. 동거 관계는 선서서를 지역 등록기관 사무소에 제출하고 동거 관계 증명서가 발급되기 전에는 등록되지 않은 상태로 간주됩니다.